

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 5 6 4 3 6 7 0 4 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 156 436 704 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Boy Japan Boy Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		受付時刻 Time mailed		時 (hour)		分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Sundry charges		
		年 (Year) 2022	月 (Month) 02	日 (Date) 07										
						総重量 Total gross weight				円 (yen)				
To (Addressee) Name & Address														
Park Kyung-chun Park Kyung-chun 4F, 18-10, Seongsan 3-gil, Jangseong-eup, Jangseong-gun, Jeollanam-do (Jangseong-eup)														
Postal Code 135-0064						Postal Code 57214								
JAPAN														
TEL +82-70-8028-0952														
FAX				Country KOREA										
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents						HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2642-0088			
Health food								6		USD38. 16	FAX 010-2642-0088			
											次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents			
No commercial value for customs purpose only.											日本円換算合計 (円)			
											Total Value 3816 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.						☐ 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of these pieces			ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		
ご署名 Signature of the sender						番目 / 個中 Total number of pieces			(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.					
Japan Boy												社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象（20万円超）の確認		

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 5 6 4 3 6 7 0 4 | P *

item number

FN 156 436 704 JP

From (Sender) Name & Address Japan Boy Japan Boy Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 02 07		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
				To (Addressee) Name & Address Park Kyung-chun Park Kyung-chun 4F. 18-10, Seongsan 3-gil, Jangseong-eup, Jangseong-gun, Jeollanam-do (Jangseong-eup)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 57214			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g USD38.16	TEL 010-2642-0088	
						FAX 010-2642-0088	
						次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
						☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
						☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
						☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
						日本円換算合計 (円) Total Value	
		No commercial value for customs purpose only.				3816 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 02 / 07
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy Japan Boy Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN156436704JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Kyung-chun Park Kyung-chun 4F, 18-10, Seongsan 3-gil, Jangseong-eup, Jangseong-gun, Jeollanam-do (Jangseong-eup) 57214, KOREA TEL 010-2642-0088 FAX 010-2642-0088	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 6. 36	USD 38. 16
総合計 (Total)			6		USD 38. 16

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)
Japan Boy

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開破される機会があることに同意します。